

## MOIS DES PASSATIONS

## La Roue Tourne



## Convention Montréal 2010

### Bernard MARCE

Que ne l'a-t-on déjà dit. Il faut avoir vécu une Convention Internationale. Montréal 2010 n'a pas dérogé à la règle. Ce fut, comme toujours un grand rassemblement, haut en couleurs ou l'on sent vraiment l'envergure mondiale de notre mouvement. C'est à vrai dire, et en dehors de l'Assemblée San Diego, réservée à la formation des Gouverneurs la seule occasion d'aller au devant des Rotariens du monde entier. Je dis bien aller au devant car même au milieu de 17 00 personnes on peut se sentir seul si on ne prend pas sur soi de communiquer et d'échanger.

La présence française, c'était environ 400 personnes, et les francophones 1100 personnes environ. De notre District, nous n'étions pas très nombreux, probablement une vingtaine à cause d'une promotion certainement insuffisante et à cause des passations de pouvoir très proches, mais comme partout dans le monde. Votre Gouverneur presque sortant en était ainsi que son petit fils en Rotary et Gouverneur 2011-2012 Guy Delaval.

Une Convention est un grand événement Rotarien. L'ambiance avec donc 17 000 personnes tendues vers un seul objectif : le Rotary. Une mise en scène parfaite avec en préambule la cérémonie de présentations de drapeaux de tous les pays où le Rotary est présent avec une ovation pour le dernier pays accueilli. Un spectacle au millimètre dont le style varie chaque année mis en scène par l'équipe du Président sortant donc Ecossais cette année avec notamment des chanteurs de grand talent.

.....

## EDITORIAL DU GOUVERNEUR

### Régis ALLARD



Vous avez été nombreux à participer à l'Assemblée de district et je souhaite vous en remercier.

J'espère qu'elle fût pour vous, en termes d'apports, ce qu'elle fût pour nous, en termes d'intentions !

Je peux donc, à présent que l'année rotarienne 2010/2011 est entamée, engager, pour la première fois mon expression dans notre trait d'union, qui est encore mis en page par Bruno LATIL, et que je remercie de nous permettre ainsi d'organiser et de consolider le passage de témoin.

Je suis très heureux de vous souhaiter la bienvenue dans l'année rotarienne 2010/2011.

Chaque année, les équipes montantes prennent ainsi le relais de celles sortantes et assurent, dans les continuités ainsi permises, le prolongement de ce qui fût et la mise en œuvre de ce qui sera.

N'oublions pas de remercier Bernard MARCE de sa mobilisation tout au long de l'année qui vient de s'achever, en y associant toute son équipe de district et en soulignant leurs implications permanentes.

.....

.....

Le point de ralliement de ces Conventions devient de plus en plus, de Convention en Convention, pour nous francophones, le stand du Rotarien, dans la Maison de l'Amitié, vaste espace où s'expose, en une multitude de stands, le Rotary du monde entier. Le Cocktail du Rotarien attire chaque année les Rotariens francophones qui le souhaitent. Nous étions, comme à Birmingham l'an dernier, environ 500 à l'invitation de Michel Thomas. Le Rotarien est la seule revue dite régionale à avoir cette présence, qui attire bien au-delà des seuls francophones. Le Rotarien est vraiment notre ambassade dans cette manifestation

La Convention ce sont aussi ces ateliers de travail sur tous les sujets qui touchent au Rotary. Ce qui m'a frappé c'est l'esprit d'ouverture et la transparence avec laquelle sont traités les sujets. Et notamment les finances du Rotary et de la Fondation qui nous ont occupés en début d'année. Robert Héline, qui dans l'hiver avait écrit un article très pertinent sur le sujet dans le Rotarien était à la manœuvre et aura obtenu des réponses ou des contacts sur le sujet.

Les 56 ateliers traitent tous les sujets touchant le Rotary et ses actions. Je tiens, pour les plus curieux d'entre vous, à disposition les thèmes abordés.

En bref une belle Conférence. Un seul regret mais nous étions aux portes des USA, une présence anglophone et américaine hyper envahissante. Nous aurons totalement oublié que nous étions dans la 2<sup>e</sup> ville francophone du Monde. De Québec et de français point. Mais pour paraphraser le thème de l'année 2009-2010 la présence francophone sera à l'avenir ce que nous en aurons fait par un recrutement et des actions efficaces. Ainsi nous passerons d'un Rotary un peu moins américain à un Rotary un peu plus International.



.....

Qu'il me soit également permis de vous dire, combien je suis heureux de m'inscrire, à mon tour, aux côtés de tous les Président(e)s élu(e)s, dans les pas de nos prédécesseurs, pour forger, par nos implications, la poursuite des ambitions du Rotary et de ses acteurs.

Le meilleur du Rotary est le Rotary de demain !

C'est là que nous allons inscrire notre action, faisant de notre Rotary, un ROTARY dans la cité, et un ROTARY investi d'un droit et d'un devoir de cité.

Les professionnels que nous sommes savent combien les équilibres sont fragiles et c'est pour cela que nous avons choisi d'adhérer à la devise du Rotary international : SERVIR D'ABORD.

Nous avons à prendre en compte un contexte sociétal dont les perpétuelles mutations et évolutions contribuent à faire perdre les repères et à fragiliser la place légitime de chacun au sein de la collectivité, qui doit rester sienne.

Nous avons également à ne jamais oublier ceux qui, au-delà de nos frontières, ont besoin que nous leur jetions des ponts.

Nous valoriserons cette double référence à partir du thème choisi par le Président international 2010/2011, RAY KLINGINSMITH, qui nous invite à faire savoir ce qu'est le ROTARY et ce que fait le ROTARY, pour les rotariens, comme pour les non rotariens.

**Il nous appartient ainsi d'agir pour.....**



## ANNEE ROTARY 2010/2011

### Les dates à retenir...

**26 JUIN 2010**

ASSEMBLEE DE DISTRICT, à CHAMBERY.

*Pour former les équipes entrantes, avec leurs Présidents.*

**11 SEPTEMBRE 2010**

SEMINAIRE EFFECTIF – FONDATION -  
CONNAISSANCE DU ROTARY, à GRENOBLE.

*Pour valoriser la ressource humaine du Rotary, mieux utiliser les outils de la Fondation et, pour les nouveaux rotariens, et les plus anciens s'ils le souhaitent, mieux connaître le Rotary.*

**29 JANVIER 2011**

SEMINAIRE DE MID TERM, à VALENCE.

*Pour partager un bilan intermédiaire de l'année en cours et permettre aux présidents de l'année suivante de s'approprier déjà des éléments de connaissance.*

**24 MARS AU 23 AVRIL 2011**

ACCUEIL / ECHANGE DE GROUPE D'ETUDES DU  
DISTRICT 7790.

*Pour rapprocher les continents et partager les connaissances professionnelles.*

**16 AVRIL 2011**

CONFERENCE DE DISTRICT, à AIX LES BAINS.

*Pour célébrer le Rotary et partager une réflexion :  
« Quel(s) repère(s) pour quelle Société ? ».*

**30 AVRIL AU 3 MAI 2011**

SEMINAIRE DU RYLA, à AIX LES BAINS.

*Pour valoriser, dans une dimension internationale, la jeunesse et le leadership.*

**21 au 25 mai 2011**

CONVENTION DU Rotary International, à LA  
NOUVELLE ORLEANS.

## POLIO +

La Fondation Rotary a reçu de la Fondation Bill Gates une subvention défi de 355 millions de dollars.

Cependant, ce don de Bill Gates est conditionné par un don de 200 millions de dollars de la Fondation Rotary. L'apport total des deux organisations est donc de 555 millions de dollars dans le cadre de leur partenariat.

[http://www.rotaryd1650.org/ppt/defi\\_polio\\_plus.pps](http://www.rotaryd1650.org/ppt/defi_polio_plus.pps)

Objectif des clubs : 2000 USD, soit 790 Euros par club, par an pendant 3 ans.

## ANNEE ROTARY 2010/2011

### Le Comité

Secrétaire :

**C Marcelot**

Trésorier :

**D. Nogues**

Protocole :

**B. Bellemin Noël**

Chargé des séminaires

**HN Barbequot**

Chargé du thème :

**R. Schneider**

Chargé du Mécénat :

**A. Dumoulin**

Chargé des relations publiques et du site Internet du district :

**X. Tabarin**, webmaster du site 1780

**P. Guérin**, chargé de communication

**JL Dardelet**, pour le Trait d'union

Chargé des ressources humaines et de l'effectif :

**F. Mornand**, assisté de **J. Diksa**,

Chargé de l'action professionnelle

**M. Bouchet**,

Chargé des prix de l'Excellence

**D. Lemaire**, qui sera bientôt renforcé dans ses mobilisations de nouvelles forces vives, mais qui est déjà accompagné de **JL Labouré**, pour l'enseignement professionnel,

Chargé de la jeunesse

**J. Montabert**

Chairman du YEP

**G. Labbaye**, entouré de toute l'équipe du YEP,

Chargé du RYLA

**R. Dubois**

Chargés des actions de district :

**G. Lavedrine** pour Espoir en tête, **J. Vialla** pour le don de moelle, **JB Fournier**, pour Endis 911, **J. DIKSA** pour Shelterbox,

Chargé de l'EGE avec le D 7790 :

**P. DEWINTER**

Chargé de la Fondation

**D. Prat** et son adjoint, **C. Vignon**, qui seront conseillés spécialement par **J. Valette**

Chargé du défi Polio+ :

**B. Marce**

Chargé des CIP

**C. Imbert**

Chargé des Amicales :

**Bruno Latil**

Le coordinateur des ADG :

**J. Bourdelin**

les ADG :

**C. Boissy** et **B. Berthod**, pour la Hte Savoie, **M. Bonaz** et **J. Bourdelin** pour la Savoie, **MF. Schoebel** (gouverneur nommée) et **D. Retout** pour l'Isère, et **C. Gascon** et **J. Grange**, pour l'Ardèche et la Drôme.

Le gouverneur élu, **G. Delaval**.



## ALBERVILLE-MONACO « J'OFFRE LA VIE » PARTICIPE .

La roue tourne, entraînant, dans sa mouvance, l'action rotarienne, désormais nationale, "J'offre la vie/ promotion du don de moelle osseuse/cellules souches. A l'initiative de l'association "Sapaudia-Monoïkos", d'Albertville, 120 cyclistes, de nombreux bénévoles, plusieurs anciens champions olympiques et deux membres de notre action couvrirent les 472 km du parcours Albertville -Monaco, en 24 heures, sans autre repos que les étapes de ravitaillement, dans le seul but de soutenir les associations oeuvrant en faveur des handicapés et de promouvoir le don de cellules souches. Le week-end qui suivit fut consacré à des rencontres

associatives, mais réserva, également, une grande part à la convivialité.

Grâce à un stand, installé à Albertville par Sylvie, Christian et Dominique, où des rotariens Albertvillois, dont le Président Noël Tallagrand, Robert Girod... nous rejoignirent, puis à des contacts lors des étapes, l'information, concernant les différentes formes de dons de cellules souches et le besoin crucial de donneurs, circula largement.

A Monaco, devant le stade Louis II, le Prince Albert II, abaissa le drapeau à damiers, mettant ainsi fin à 24 heures d'efforts physiques et de dépassement de soi destinés à informer le grand public sur les handicaps et le don de cellules souches.

Sur le parvis du stade, des rotariens du RC Monaco, dont Guy Philippe Ferreyrolles, past Gouverneur, le Président Giuseppe Sarno, deux autres membres et la présidente du Rotaract, nous accueillèrent chaleureusement. Après l'échange traditionnel de fanions, le Prince Albert, lui même membre d'honneur du club Monégasque nous confia son intérêt pour notre action et nous assura de son soutien, tout ceci avec l'élégante simplicité qui le caractérise.

Il est réconfortant de voir autant de jeunes et de moins jeunes, engagés dans cette épreuve physique de 24 heures, sans sommeil, pour apporter leur témoignage et leur soutien à de grandes causes caritatives.

Les bases d'une coopération encore plus importante, pour l'avenir, ont été jetées entre les clubs d'Albertville, de Monaco, du Rotaract Monégasque et notre action, afin de promouvoir, plus intensément, le don de cellules souches, sous ses trois formes (cytaphérèse, ponction osseuse, sang du cordon).

Que soient remerciés les membres de notre action qui ont participé, l'association Saudia-Monoïkos, pour nous avoir associés à cette très belle aventure, les rotariens Albertvillois, Monégasques, ainsi que le Rotaract, pour leur présence et leur aide.



Jean VIALLA (RC Chambéry Combe de Savoie)  
Coordinateur national

## Privas : un tandem pour Handisport

Le club de Privas consacre chaque année les bénéfices d'une soirée à une oeuvre locale d'intérêt général. Cette année, le club a institué un partenariat avec le comité départemental Handisport. Les participants à la soirée alsacienne ont eu une information très complète sur les activités handisport en Ardèche. Les résultats très positifs de la soirée ont permis l'acquisition d'un tandem qui a été récemment remis solennellement aux animateurs handisport du département.

Cet équipement sportif a déjà été utilisé lors des championnats de France de cyclisme par un équipage féminin ardéchois qui a obtenu une très belle troisième place lors de cette compétition.



## Les photos de Daniel Lemaire sur l'assemblée de District

sont disponibles à l'adresse suivante :

[ASSEMBLEE DE DISTRICT CHAMBERY JUIN 2010](#)

## PRIX ROTARY DU JEUNE REPORTER DE TELEVISION

PALMARES 2010

Alexandre Moncayo, Benoît Puichaud et Margaux de Frouville ont décroché une bourse de grand reportage à l'issue de la finale du Prix Rotary qui s'est déroulée à Paris le 7 juin dernier. Tous les trois achèvent leurs études dans une école de journalisme agréée par la carte professionnelle, section télévision (rédacteur ou JRI). Chaque année depuis 2002, *Le Rotarien*, magazine francophone des Rotary clubs, consacre 30 000 euros à ce challenge unique en France.

**Lancement de l'édition 2011 : Novembre 2010**

**Date limite de dépôt du dossier : Printemps 2011**

# Compte rendu de la Remise des Prix du District

Samedi 5 juin à Grenoble

Cette réunion s'est tenue à l'École de Commerce de Grenoble.

Le Gouverneur **Bernard Marce** ouvre la matinée, puis le past Gouverneur **François Mornand** introduit les intervenants.

Sont présents: Notre ami **Guy Delaval** Gouverneur 2011-2012, **Gilles Dumolard** Président de la Chambre de Commerce de l'Isère, **Jean-François Fiorina** Directeur GEM/sub de CO Grenoble, **François Charlon** directeur de Cabinet du Recteur, **Henri-Noël Barbequot** PDG 2003-2004, **Cécile Brennan Sardou** Inspectrice Académie de Savoie, **François Mainot** Coordinateur "Relations écoles entreprises" de la délégation aux enseignements techniques.

Le total des Prix à distribuer aux Jeunes Bénéficiaires s'élève à **23 250 €**. La remise des prix est effectuée par **François Barbe**.

Le Groupe Clust Orchestra installé à côté de la scène meuble les intervalles entre les interventions.

- **Prix Servir** "Valoriser et récompenser des actes de civisme, de courage ou de dévouement notoires accomplis."
  - Prix spécial méritant **Valérie Frugier** (Privas) pour 500 €
  - 1er prix **Claire David** (Grenoble Belledonne) pour 1 500 €
  - 2ème prix **Thomas Lacombe et Manon Revel** (Chambéry Challes) pour 1 000 €
  - 3ème prix **Rodolphe Popier** (Chamonix Mt-Blanc) pour 1 000 €
- **Prix d'Eloquence**: 3 candidates avaient été pré sélectionnées. 5 minutes chacune d'intervention. Après avoir entendu chacune d'elles qui se sont exprimées devant toute l'assemblée, le comité de sélection a tranché: **Le 1er prix à Claire Salvi**, 500 €.
- **Prix d'Artisanat d'Art**. 4 vidéos de 2 mn chacune. Remise des 4 prix par **Isabelle Moreaux-Jouanet**:
  - 1ers prix ex aequo: **David Lespect et Anthony Tuloup**
  - 2ème prix: **Noémie Bonnefoy**
  - 3ème prix **Ursula Mariak**.
- **Prix Enseignement Professionnel**: Valoriser l'enseignement professionnel.
  - 1er prix Isère: **Guillaume Bettega**
  - 1er prix Haute-Savoie: **Antoine Dupuis**.
  - 1er prix Ardèche: **Ludivine Grillere**
  - 1er prix Savoie: **Laurie Davesnes**
  - 1er prix Drôme: **Amhet Abaza**
- **Prix Coup de Pouce**: 4 vidéos ou interventions de 2 mn chacune. Remise des 4 prix:
  - 1er prix: **Julien Montel** Crest Vallée de la Drôme: 1 200 €.
  - 2ème prix: **Maldiona Morato** Le Cheylard: 1100 €
  - 3ème prix: **Etienne Borgna et Julien Vidal**, Voiron 900 €
  - 4ème prix: **Rodica Plugaru** Grenoble Drac-Romanche: 800 €
- **Prix Ethique**: 3 candidats. 3 explications orales:
  - 1er prix **Maxime Patin**
  - 2ème prix: 3 lauréates: **Angélique Degache, Anaïs Gagneur et Joëlle Bouchet**, qui reçoivent chacun un diplôme.

La clôture de la matinée est faite par le Gouverneur Bernard Marce vers 12h30.

Pierre Faramaz

## Le Trait d'Union change de rédacteur.

Le prochain TU sera publié par **Jean-Louis DARDELET**. Dès maintenant il attend les rédactionnels des Clubs sur leurs évènements et les rédactionnels des Actions des responsables du District sur leurs actions à l'adresse suivante : [jeanlouis.dardelet@wanadoo.fr](mailto:jeanlouis.dardelet@wanadoo.fr)

Je remercie tous les rotariens qui m'ont permis d'animer les TU des douze derniers mois, en m'envoyant leurs infos, et en m'exprimant leurs critiques et leurs souhaits pour le rendre plus attractif et professionnel. C'est une expérience enrichissante qui n'est réalisable qu'avec le ciment de l'Amitié Rotarienne.

Bruno Latil.

# ASSIDUITE

ASSIDUITE MAI 2010	Effectif	Assiduité	Adm	Dem
AIX LES BAINS LAC DU BOURGET	30	49,0%	0	0
ALBERTVILLE - CONFLANS	25	51,3%	0	0
ANNECY	44	54,0%	1	0
ANNECY - RIVE GAUCHE	38	55,2%	0	0
ANNECY - TOURNETTE	39	50,3%	0	0
ANNECY - VAL DE FIER	24	58,7%	1	0
ANNEMASSE	54	37,7%	0	0
ANNEMASSE - GENEVOIS		52,0%		
ANNONAY		75,0%		
AUBENAS - VALS LES BAINS	43	47,0%	0	0
BONNEVILLE LA ROCHE / FORON	23	52,0%	0	0
BOURGOIN - ISLE D'ABEAU		44,0%	0	0
BOURGOIN - LA TOUR DU PIN	56	57,0%	0	0
BOURG SAINT MAURICE	14	71,0%	0	0
BOURG ST ANDEOL - VIVIERS - LE TEIL	18	57,4%	0	0
CHAMBERY	55	49,5%	0	0
CHAMBERY - CHALLES LES EAUX		55,0%		
CHAMBERY - COMBE DE SAVOIE	48	41,0%	0	0
CHAMBERY - DENT DU CHAT	29	31,0%	0	0
CHAMONIX MT BLANC MEGEVE	45	62,0%	1	0
CREST VALLEE DE LA DROME				
DROME DES COLLINES		52,0%		
EVIAN - THONON				
GRENOBLE	59	58,0%		
GRENOBLE - BASTILLE	37	32,0%	0	0
GRENOBLE - BELLEDONNE	44	63,5%	0	1
GRENOBLE - CHARTREUSE				
GRENOBLE - DRAC - ROMANCHE				
GRENOBLE - GRESIVAUDAN	17	50,0%	0	0
GRENOBLE - OUEST				
GRENOBLE - SUD	36	65,6%		
LE CHEYLARD	14	64,0%	0	0
MT BLANC - VALLEE DE L'ARVE	23	67,0%	0	0
MONTELMAR				
MONTMELIAN LA SAVOYARDE				
MOUTIERS - TARENTEISE	20	66,0%	0	1
PRIVAS	21	57,1%	0	0
ROMANS	54	48,0%	0	0
SAINT JEAN DE MAURIENNE	40	46,0%	0	0
SAINT JULIEN EN GENEVOIS	40	57,0%	0	
SAINT MARCELLIN		47,6%	0	0
SAINT PERAY TOURNON				
THONON GENEVOIS INTERNATIONAL	29	69,0%	1	0
THONON - LEMAN	41	64,0%	0	0
TRICASTIN	20	56,0%	0	0
VALENCE		47,0%		
VALENCE MISTRAL	22	55,0%	0	0
VOIRON PORTE DE CHARTEUSE		48,0%		
VALENCE DROME PORTE DU SOLEIL	29	59,0%	0	0

Nombre de Rotariens dans le District 1780 : 1686 (h1503 89 %, f 183 10 %) Nouveaux Rotariens depuis le début de l'année : 37 (Nombre de départs : 22). Bienfaiteurs de la Fondation : 36. Rotariens avec un niveau PHF : 489 (29 %)